

新闢行情日派
星房虛昴停印
遠近郵費酌加

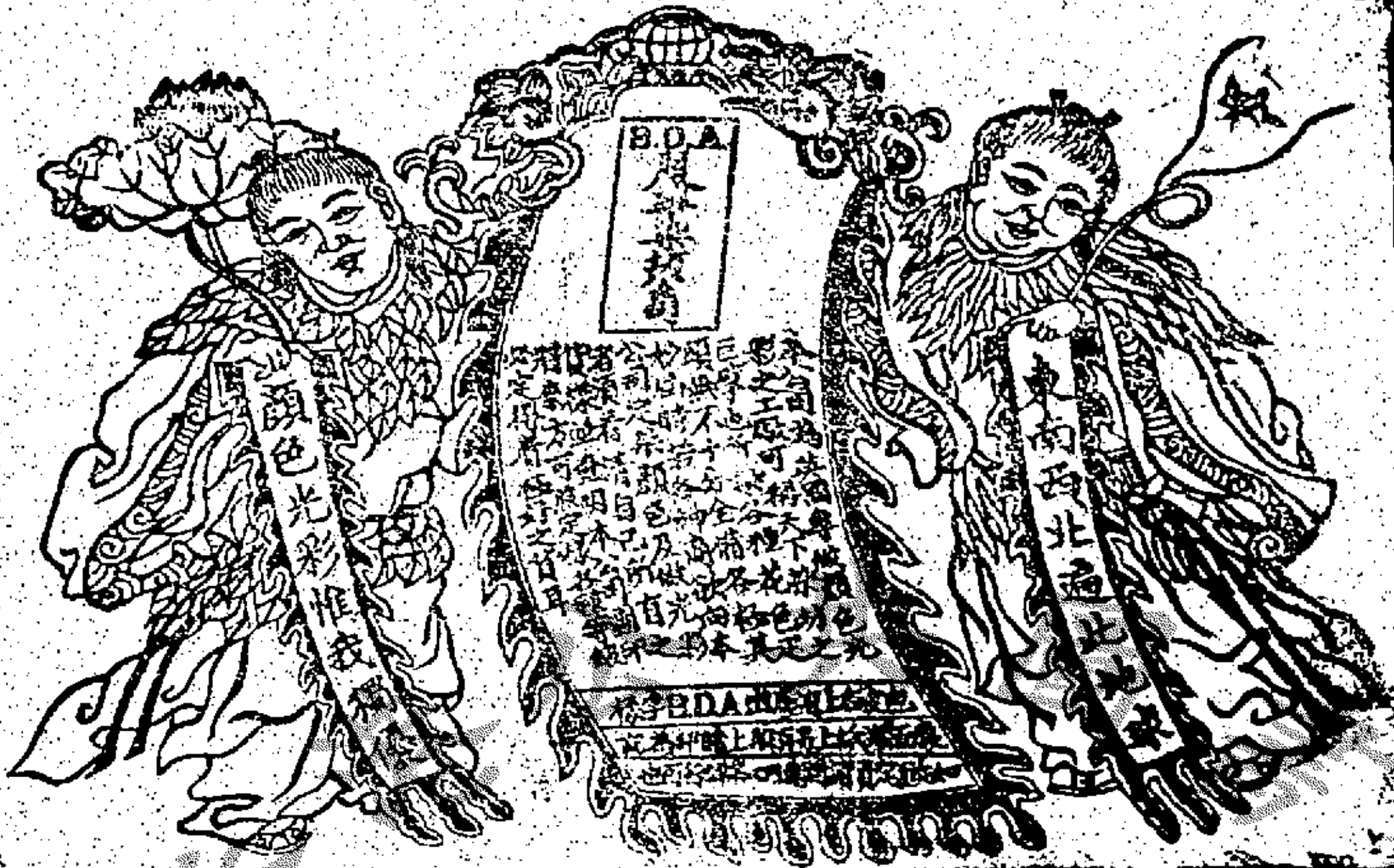
週年價銀陸員
每月價銀陸毫
即日另出附張

光緒叁拾年歲次甲辰拾月拾捌日

號一五百五千壹萬壹第

THE BRADFORD DYERS' ASSOCIATION LTD., BRADFORD

英商華染坊公司



SCOTT'S EMULSION



正司各脫鰵魚油原由英京司各脫公司製造祇有一樣為真確正司各脫鰵魚油實可靠之藥房原色發售能知其原色發售者貴客即可以免假冒混充之貨蓋偽貨均由難靠之藥房發售者所有假冒混充之偽貨實有害於身軀衛生貴客均不宜買食如貴客欲強壯身軀有益衛生當買正司各脫鰵魚油無不致悞正司各脫鰵魚油能醫傷風咳嗽內傷及等各等血敗之弱症

正司各脫鰵魚油更有大益於血及胃

正司各脫鰵魚油易於人口尤少腥氣凡婦人產子及一切廢弱之人均

可食之

正司各脫鰵魚油再有益於老幼

別種魚油其有功於身軀實不能比正司各脫鰵魚油能轉弱為強之妙用

數百萬人亦知正司各脫鰵魚油大有功於地球之上凡有名醫生皆贊頌

不衷最要求買真貨如有大交以假冒混充之貨及相儗之貨總不宜買如

貴客買正司各脫鰵魚油宜先觀原色該原色有圖幅以一人背負一

大魚密如無此圖斷非買得我所承認能醫各症之真貨也



敬啓者本銀行在日本橫濱準創自一千八百八十年議集
資本金貳千肆百萬圓 一實先收備本金壹千八百萬圓
一豫備本金六百萬圓 另盈餘積項金九百三十式萬
圓計現收備資本并盈餘積項合共金貳千七百三十拾式萬
圓正總銀行設在橫濱并分枝各行於 日本東京 神戶
長崎 北門 天津 牛庄 香港 孟米 英京倫敦
美國紐約 舊金山 檀香山 法國利安等埠 經開多
年本行專營買賣匯兌附揭生理如蒙 賜顧本行支收各
事定然快捷妥當公平茲將 貴商殷戶附貯本行利息列
左 十二個月期週息五釐算 六個月期週息肆釐算
二個月期週息三釐算 日息週息式釐算
光緒三十年正月廿五日 香港正金銀行代理人謹啟

臺灣銀行廣告

敬啟者本銀行總寫
字樓設在台北實備
資本銀五百萬元今
分枝本港日本即通
商各埠專做買賣滙
兌附揭銀兩生理謹
將本行利息列左
十二個月期週息五
釐算
六個月期週息四釐算
三個月期週息三釐
算
日息計週息二釐算
貴商賜顧請移玉步
到中環皇后大道第
四號即都參利街花
旗酒店斜對面本行
寫字樓面商是荷
癸卯年四月十五日
臺灣銀行司理人啟

何樂琴
西醫

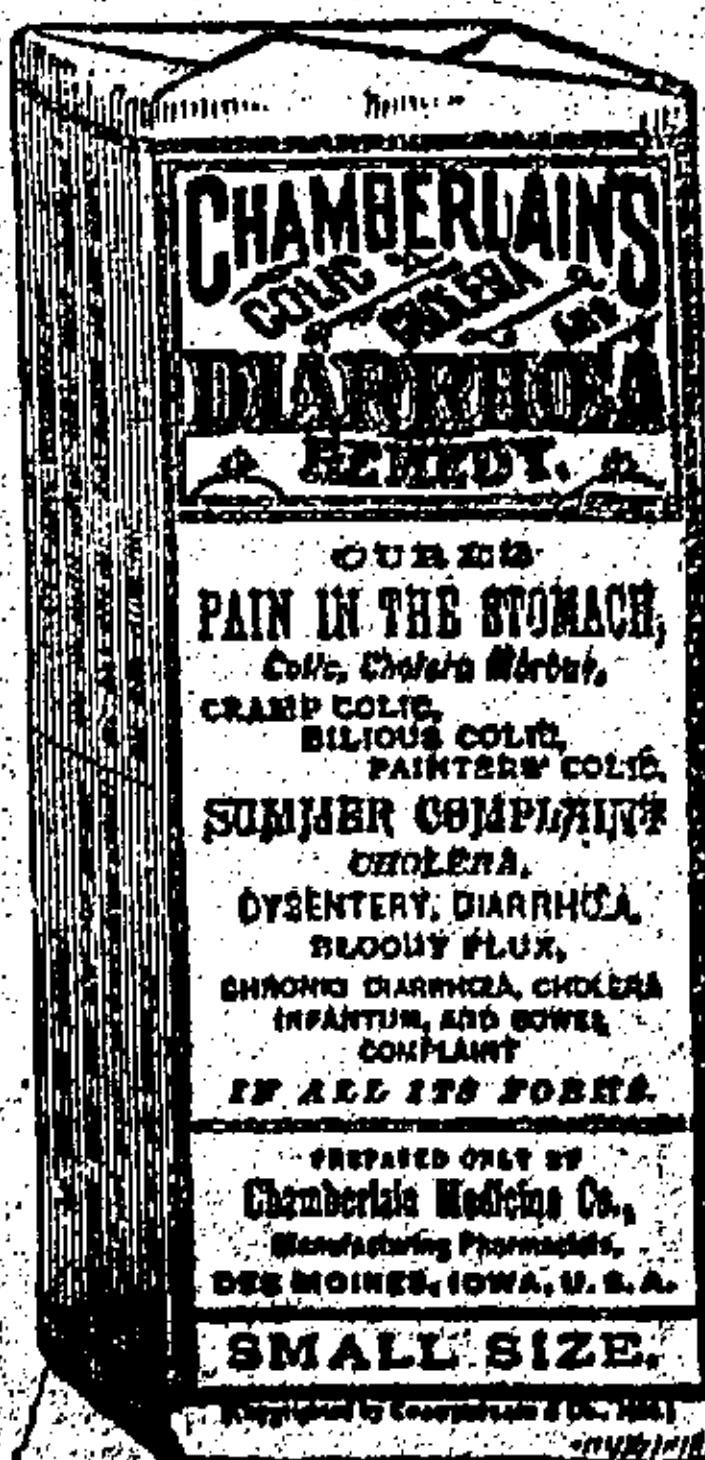
統治大小內外兒
婦接生等科及奇
難雜症館在中環
大道中華商會所
對面五十一號奇
新二樓

萬國寶通銀行

啟者本銀行實備資本美國金銀壹千萬
員總寫字樓在美國紐約華分行在英京
舊金山大學 墨西哥 小呂宋 香港
檳榔 上海 星架坡 孟米 等埠并設
代理人於刺吉打 打刺士 庇能
仰江 錫蘭 廈門 哥打錫 荷州省城
漢口 天津 淡水 安平 西貢 等
處香港寫字樓現寓德輔道中門牌二十號
即鐵行公司右鄰如有匯兌附揭銀兩請移
玉至本辦房面商價錢格外相就本行開
辦伊始志在推廣生意仰祈留意是荷

水藥瀉痛吐嘔疴廉伯曾

CHAMBERLAIN'S DIARRHOEA REMEDY



此藥爲天下治痢及吐瀉之妙品凡肚痛及大
便不結等症一經服此無不立愈如霍亂初起
服之亦即能轉輕計霍亂絞腸沙痢嘔肚痛等
症有九類此藥一到立即回春各醫知其利用
故每開藥方多令人購服各家宜即日備購一
罇以爲防便各藥房皆有購售

大罇價銀二元 小價銀罇半元

慎宜牙擦

沈儀牙必鑲補牙所費甚鉅誠恐貧民以誤鑲牙故該牙所用之水或物須隨
出之能降不須點黏牙間而後點黏藥以誤鑲牙故該牙所用之水或物須隨
知驗實在內以充飽去牙外之疑有習夫牙痛時齒所以齒牙身且杜牙深而
為千增物若小心用之則可免生腐牙肉而齒痛口亦自癒後日中所用之牙粉須
要甚硬能固去牙間之積垢不致傷牙之筋骨轉又難以補虛實肉之藥料則更
肉將厚致須余費凡市上所售之牙粉多所用者未五粉牙既誤誤誤誤誤此
之物用之必須余費凡市上所售之牙粉多所用者未五粉牙既誤誤誤誤誤此
之藥膏料且各等氏實尤為適于牙則嗽口不隨所出漱口亦不機緣化則于食物
時為該物屑余也諸知此藥特飲人人飲其牙潔齒妙計特與直牙粉牙水
則家下而留嘗試之 牙粉每盒壹毫 牙水每樽壹毫 看臨臨

架刺威治火燭燕梳蛋

本公司現請鄭覺非先生陸學周先生核理火燭燕梳之事如蒙惠顧請祈與伊面商或移玉至舊鴨旦街十八號本分局面議亦可價甚相宜此佈
光緒廿九年 七月 廿八日 三十日
架刺威治燕梳司理人鄭和軒啓

漆油發售

茲本行現有好漆油四種發售價格相宜 貴客光顧請移玉到本行商議此佈
光緒三十年 元月 初五日 洛士利洋行謹啟

香港上海銀行

茲將香港附貯銀兩息項列下 計開
三個月期週息二釐半算 六個月期週息三釐半算
十二個月期週息四釐算
香港一千八百六十五年八月一號
總司理人湯麻士昆臣謹啟

火船機器出賣

啓者本公司現由麥南買回法國舊兵船一艘內有堅固機器二副水鑪八個各事件俱全並無損壞極合裝走外洋船之用價甚相宜現泊油蔴地海傍如 貴客合意請移玉到永樂街門牌一百八十三號正合號德輔道西門牌一百一十號稅和泰永和街門牌三十三號財利號面議

甲辰年 九月廿三日 吳昌申 大利公司啓

中國通商銀行告白

啟者本銀行上年欽奉 上諭設立招集商本銀伍百萬兩
另戶部擬存銀貳百萬兩舊年先收商本銀貳百伍十萬兩
戶部附存銀壹百萬兩先在上海設立總行並已在北京王
津烟臺漢口廣州等處設立分行茲又在香港設立分行
於本月初一日開辦交易將來各處通商省畢續行分設
以上已分設行各處有進出匯票電報滙兌及附載滙票
有穩當物業欲按揭銀兩一切交易妥實無延阻滯之虞
倘有富商殷戶欲附貯銀兩出入利息格外相就至附貯
短一切請移玉到 本行面議此佈
辛丑年 元月 初壹日 中國通商銀行大班律打

遷寓告白
西醫關心
遷至舊大
房後便即
丹利街門
十八號
早晚仍在
裡近街門
廿一號三
此佈
關心為

此種紙在香港政府註冊商標

十盧布其始本有俄人防守然未嘗介意後察知有異遂將其屋中查抄尋出公文數件始悉兩人均係日本海軍將校逃往捕房

○貨倉失慎 十七日下午本港西營盤萬發源貨倉四間失慎因貨物易於引火故火勢猛烈若欲救回貨物不易著手聞其中一倉多儲煤油水龍至時乃能撲滅

○警車被劫 十六晚本港電車行停止間有電車收銀人瞞騙二仙士被控於案判監禁四個月在電車路旁拘獲六點鐘往來各電車之管車人見此後即同去辭職致令該公司須調動西人料理人言如此細小之事竟至重罰心甚不甘或謂實緣有管車人新婚故同事皆往慶賀云

○軍艦失慎 十六晚七點鐘威靈頓軍艦後座咕哩住所失慎水龍到時已毀壞三座末由施救初時猶恐火勢飛騰延及所貯之棉袍後幸不殃及

○劫匪被獲 十六晚附近水車館處有眷屋被匪六人闖門而入二匪手持利刃將婦女驅入廚中正當搜掠銀物時樓上有人大呼救命四匪聞聲從瓦上逃去二匪則下樓而走被差拿獲交案聞賊失去金耳圈一對而己或謂斯時有客數人在屋內坐談其一身中懷有多金大抵為匪徒探悉以故行劫云

○電車脫軌 十六日第七號電車駛至寶軒附近不知何故脫離鐵軌觸著該處電桿將此電桿拔起去地數尺而桿上電線有十餘處斷電車仍能行走設法將車停止幾經持器修葺乃可復回軌中

○泉案 德郵船公司輪船黃蓋英印印度船公司之輪天德拿追債銀一萬元而天德拿轉控黃蓋債銀五萬元一案十七日泉署提訊案仍未結

○府案 武弁林士頓控香港九龍倉公司債銀二百元案因是日該武弁乘坐手車往球場擊球望有所獲乃行至該碼頭為其貨車觸碰林士頓被傷且又不能赴場擊球大失所望府官提訊判償銀百元

○俄人挾制供應 俄員近與盛京將軍立約勒令備良馬若干匹車若干輛其餘軍中應用之物亦若干類如皆備齊則戰時當離城三十里開仗以保城內商民不然即背城借一任我蹂躪刻下將軍在兩難尚未回復云

○俄人不願更換奉天將軍 奉天將軍更換之說傳言曾志前報聞駐京俄公使函告慶親王王略謂俄國官吏與增祺將軍交涉之事尚未了結者甚多請勿於戰局未告終以前即行更換云云

○風傳俄德密約 金山西報云俄德兩國現在又有經營東亞之密約照最後傳說則謂約中列有一款德國能聽俄皇將俄德交界疆土之波蘭屬地守備軍調往遠東以厚兵力又一款謂將來戰務結局日俄兩國言和立約之時德國能代俄國出力理論又有一款俄國將來報答德國之議已載在俄德商約中其議略云德打倫士國女皇喜文拿將來薨逝後若無子嗣必將該國歸併德國聯邦

○滇越鐵路請款 滇省地瘠民貧向仰各省協餉以資接濟現在開辦滇越鐵路由開化河口至省垣購用民地需款甚鉅而撥十五萬兩不敷尚多昨聞丁制軍奏陳困苦情形並請由部撥足五十萬之數及各省所欠協餉一律解清以濟急需云

○奏阻鐵路提款 有侍御奏稱各省財政艱難入不敷出亟應設法撫卹以紓民困茲聞鐵良在南省地方提款甚鉅似此竭澤而漁一旦猝有事端恐於大局有碍懇請諭令酌量提撥以節民力而顧大局云云聞已俯准電鐵良矣

○注意西北邊防 探聞政府近來頗注意於西北邊防將擬屯新軍二萬平時令其開墾種植并准携家前往仿行寓兵於農之意一旦有警即可厚集兵力以資防守日前該王大臣面奏兩宮深蒙嘉納一俟擬妥章程辦法即行電飭新疆伊犁等處大臣遵照辦理云

戰務特電

十七晚本館接到駐港日本總領事來函稱日本東京十七日下午三點三十五分發電云據旅順口日軍報稱該處附近船塢之房屋焚毀因十六日午間被日本海軍用開花炮攻擊所致直至是晚九點半鐘火仍未熄

電報譯錄

○南清電音 柏靈三十一號電云德運軍船運往德屬之非洲西南在士華高文之北觸礁幸天色清朗兵士俱皆生還兼救回馬三百餘匹○同日電云意大利之儲君定於十二月四號行命名之禮○同日電云英國已應允將北海案內之語氣改換因俄人以爲有傷國體也○同日電云德議院定於十一月二十九號開院德政府即將與各國之商約送閱○上海廿二號電云現在旅順內尚有俄艦五艘巡邏二艘砲船三艘捕雷船十一艘其戰船與甲巡船巴仁已不堪駕駛惟捕雷船則仍可用各船皆避於港外黃金山下○又電云得尼庫士之輪船多利士前已沽與德國人改名威打倫滿載衣服毯褥藥物糧食等欲偷入旅順被日船捉獲

○德臣電音 本館西報接倫敦十六日電云駐坎尼亞訪事電稱有等波羅的海俄艦隊之抵埠者已起程往碎昔戰艦二艘巡邏三艘魚雷船六艘連軍船九艘

○勞打電音 十五日電云倫敦某報接坎尼亞訪事電稱波羅的海俄艦隊之武弁及水手離艦遊行羞辱該處人士不少且因醉滋鬧下擊斃五人有水手四十名逃船而去不知所踪○俄總帥哥羅維北京報稱十月十六號有義勇四名在俄軍駐紮之左焚毀華人屋一所緣此屋有日本人十五名在內均已傷斃此外甚能安謐○昨日荷國黑城秉公衙門開議日本征屋稅事

上諭電傳

○十六日 召見軍機聯芳伍廷芳○閣抄 上諭周龍奏糾參不職州縣等語山東曲阜縣知縣朱行祺庸懦疲玩不辦事理著著州知州候補知縣董亦巧消怠惰難以造就候補直隸州知州姚廷選著即行革職邱縣知縣張福承才具平庸不知振作著以縣丞降補陽陽縣知縣王可培性迂身弱難勝民社著勒令休致榮城縣知縣劉應忠才疎識淺人地不宜著開缺另補實缺膠州知縣劉思誠穩慎有餘才識不足著暫行扣補留省察看餘著照所議辦理欽此

本日新聞分刊單張

收盤告白

啟者油蔴地戲園側邊之藝林鑄造鋼鐵機器廠現在收盤所有該號債主所於英歷本年十一月三十號即華曆十月廿四日以前列單交到本寫字樓掛號如過期乃是自誤特此佈聞(本寫字樓在德輔道中門牌第三十九號) 英一千九百零四年 十一月 廿四號 井旦 律師端狀師謹啟

告白

啟者近聞有謠言傳說小號各股東分拆或云收盤此事以訛傳訛日前各股東集議因近日生理微末未暇費浩繁欲收東節省皮費以固根基生理依舊而做特字佈聞 廣萬和生記謹啟 甲辰年 十月十七日 三旦 謹

VAN HOUTEN'S COCOA

粉糕穀頓厚溫

如人覺體弱欲得一物以補之則飲溫厚之穀糕粉可使身體強壯 如人胃弱須滋養之則飲溫厚之穀糕粉其香味可便胃強 如人腦筋疲弱欲溫厚之穀糕粉可使健壯 如人欲免沾染染病則飲溫厚之穀糕粉則身體強健自可禦病凡身弱不善調理者易染各病若以溫厚之穀糕粉調養免病之機更大大矣 如人既病後欲溫厚之穀糕粉可使血旺其病便輕 如人面見老態飲溫厚之穀糕粉可使容顏飽滿使人復有少年之形狀 是以溫厚之穀糕粉其妙處無限也 希購一罐試之

威士頓大馬戲獸

向到港之馬戲以本班爲巨擘前到港數次均蒙富商大賈稱讚不置今次復來特加妙技名角五十人馬五十匹另有巨象猛虎獅豹人熊猴子等每晚戲畢盡皆翻出新與前者所演大不相同諸君雅興欲新眼界盡往觀乎戲場在銅鑼灣由未開演直至完戲後皆有電車來往不絕特接濟觀劇諸君十六日禮拜二晚打波會諸君到場演技本班主具有波板以贈最工之人又十九日禮拜五晚演技中國長馬具有厚賞以贈最高者新到獅子每禮拜日上午十點至下午五點在野獸棚內待人觀看每位收銀式毫(十七禮拜三特開演兩次) 日戲三點鐘開門四點鐘開演 日戲小童票價減半

價目

廂房六位	收銀十八員
廂房單位	收銀三大員
板位	收銀壹大員
板位	收銀壹大員
華人板位	收銀五毫

○另設華人女客坐位
夜戲七點半開門九點鐘開演 買廂房椅位票處在羅便臣店或到戲場門口均可
一千九百零四年 十一月 十六日 三旦 威士頓馬戲班主謹啟

開捐實官

啟者現奉 兩廣總督岑 奏准開辦實官捐輸以濟軍餉凡有實職人員均准其按級捐升實官并加捐遇缺先花機由善後局移請勸辦所有實收章程業經頒發到局即日開辦凡有志切服官者請來局照章上兌可也此佈 宣統二年十月十六日 總辦各省賑捐中國電報局溫瀾啟

星架公司請經紀告白

啟者本公司現欲廣聘經紀倘有欲就職者請到中環雲咸街本公司面商可也 星架公司謹啟 光緒三十年 十月十七日

安洋保險有限公司

啟者本公司實備資本銀壹百萬員專保各通商口岸輪船貨物本港屋宇傢私貨物無意外之虞倘有失慎賠償快捷規矩妥當諸君光顧請至德輔道中門牌第壹百二十三號本公司寫字樓是荷此佈 一區士 正司理人 吳秀生 謹啟 光緒廿七年 正月初五日 副司理人 余竹生 謹啟

威士打蘭

啟者威士打蘭士亞蘭的火燭燕梳燕梳公司 規矩妥善賠償快捷倘貴客光顧請移 玉至中環羅臣行賬房黃培面議或請到上環大馬路羅臣火燭燕梳分局內禮玉泉面商便是 光緒十九年 八月初四日 燕梳公司 代理人羅臣燕梳謹啟

宴桃園西式酒樓

本樓包辦各國奇巧西菜烹調精美一切器具與頭等酒店無異諸君有欲請嘗試之○舖在香港石塘咀大馬路開張 甲辰年 十月初八日 宴桃園謹啟

收盤告白

啟者皇后大道中門牌壹百七十號錦綸泰因生意不前招人承頂亦無人承受所欠各號公議願將貨物傢私平沽清楚經于十月十二日盤將貨物之銀攤還所欠各號之銀與及揭借等項一律清訖此佈 馬來大 柳秀齡 謹白 甲辰年 十月十五日

論說

論各省銀元匯兌一律

銀元之用始於明正德十三年... 各省銀元匯兌一律... 銀元之用始於明正德十三年... 各省銀元匯兌一律...

羊城日聞

汕頭嚴防鼠匪... 羊城日聞... 汕頭嚴防鼠匪... 羊城日聞...

款項序爲邑茂才... 款項序爲邑茂才... 款項序爲邑茂才...

○日軍利用紅鬍子以資俄... 日軍利用紅鬍子以資俄... 日軍利用紅鬍子以資俄...

○猶太人一黨仇俄... 猶太人一黨仇俄... 猶太人一黨仇俄...

○不准承辦印花稅捐... 不准承辦印花稅捐... 不准承辦印花稅捐...

○查辦東三省保衛民政局... 查辦東三省保衛民政局... 查辦東三省保衛民政局...

○海參威向稱安靜... 海參威向稱安靜... 海參威向稱安靜...

中外新聞

○俄軍徵發土人... 俄軍徵發土人... 俄軍徵發土人...

○海參威向稱安靜... 海參威向稱安靜... 海參威向稱安靜...

○俄京逮捕日本間諜... 俄京逮捕日本間諜... 俄京逮捕日本間諜...

甲辰年	拾月	拾柒日	禮拜叁	入口船頭	左
英國火船名南生				由架刺吉打星架坡載來雜貨	
德國火船名加大利臣				由海防海口載來雜貨	
那國火船名柯倫治				由賓角載來雜貨	
英國火船名松江				由小呂宋載來雜貨	
那國火船名比連士羅拔				由烏約載來煤油	
德國火船名比連士佛力打力				由星架坡載來雜貨	
德國火船名士度勞平				由汕頭載來雜貨	
英國火船名日陸				由齊華載來糖	
英國火船名千尼比				由基隆載來雜貨	
英國火船名直潔				由羊城載來雜貨	

美國郵船名加力准于拾貳月廿陸日開行前往上海日本檳香山舊金山等埠
美國郵船名高麗准于拾貳月拾肆日開行前往上海日本檳香山舊金山等埠
美國郵船名急的准于拾貳月初貳日開行前往上海日本檳香山舊金山等埠
美國郵船名滿洲准于拾壹月初肆日正午開行前往上海日本檳香山舊金山等埠
美國郵船名布老仙准于拾壹月初壹日開行前往星架坡庇能哥林保孟英京等埠
德國郵船名禪刺准于拾月廿柒日正午開行前往石叻庇能哥林保孟英京等埠
美國郵船名拿准于拾月廿柒日正午開行前往上海日本檳香山舊金山等埠

[illegible]

衣布林沽十號孟米紗五十包	百十八員五
又沽十號孟米紗五十包	百一十九員五
新沙宜沽十號孟米紗五十包	百二十一員五
又沽十號孟米紗五十包	百一十九員五
麥核行沽十號孟米紗五十包	百一十八員五
又沽十號孟米紗五十包	百一十九員五
又十二號孟米紗五十包	百二十員五
舊沙宜沽十號孟米紗五十包	百一十五員五
又沽十號孟米紗五十包	百一十六員五
又十二號孟米紗五十包	百一十九員五
又十六號孟米紗五十包	百廿七員五

乾 隆 沽白米一千八百担
又沽白米二千五百担
又沽白米六千三百担
又白米碎一千担
白米碎五千二百担
白米碎四百担
白米碎五百担
合興 沽白米碎六百担
又沽白米碎五百担
又幼白米碎四百担
又小度錫碎二百担
廣 萬 沽新干貝四箱
又沽羊角第五件
又沽排九十八包
又沽桃九十包
廣 全昌沽大山瓊甘包
又沽粉絲三十包
又沽公魚三十包
廣 南 沽隆新冬菇十箱
又沽桃芥五十包
又沽河上絲十箱
又罐頭鰻肉廿連

○省城米市平淡

- 新公烟價壹千壹百柒拾員
- 新姑烟價壹千壹百貳拾貳員五
- 舊年新白皮壹千貳百員
- 現年新白皮壹千壹百員

光緒卅年拾月拾柒日禮拜叁金銀各
買入連票照昨日行情漲零陸式五
買入卽期司連票壹拾壹零陸式五
買入三十天司連票壹拾壹零陸式五
買入六十天司連票壹拾壹零陸式五
買入三個月司連票壹拾壹零陸式五
買入四個月司連票壹拾壹零陸式五
買入卽期佛令單式肆壹
買入大金單陸陸陸式五
買入花旗紙單肆陸捌柒五
買入勞卑單壹肆式五
買入勞卑紙壹肆式柒五
買入勞卑銀壹肆式五
買入日本三拾天單每千玖五壹式五
買入日本紙每千玖肆捌柒五
買入叻庇能卅三天單加水拾員
買入集紙每千加水壹拾叁員五
沽出英京單壹拾捌柒五
沽出打威電壹壹肆柒五
沽出勞卑電報壹壹五

又沽排九廿包	廿五員五	水	客
又沽金菜十包	廿五員五	水	客
又沽明鯉四箱	百二十員	水	客
又沽金菜十包	十一員	水	客
又沽川耳四核	九十七員	水	客
又沽燒十箱	八十員	水	客
六十二兩五	六十二兩五	水	客
廿五員五	廿五員五	水	客
廿五員五	廿五員五	水	客
二員九毫	二員九毫	水	客
二員三毫	二員三毫	水	客
二員四毫	二員四毫	水	客
二員六八	二員六八	水	客
二員七五	二員七五	水	客
二員六毫	二員六毫	水	客
三員七八	三員七八	水	客
四員二三	四員二三	水	客

○舊公烟價 無存
○舊姑烟價 無存
○式冬壹千貳百五
○叁冬壹千貳百肆

○士尼葉金時兩五輪五員

頂舊山單壁陸叁柒五
 沽出石叻電報無銀
 沽出上海電報柒壹
 沽出日本電報玖叁五
 生銀價式柒式五
 街外成盤
 是早八九大金每個肆拾叁員式
 是早二壹英金每個拾員貳肆玖
 香港新銀每千加水肆拾式員貳
 舊板半英每千加水五拾壹員
 新板光英每千加水拾叁員五
 呂宋銀每千無銀
 呂宋紙每千無銀
 金邊光每千加水拾式員五
 金邊紙每千加水貳員
 是早印日本銀每千加水拾五員
 是早省單報低水拾壹員五
 寶項紙水平換
 是早省雙毫每千低水貳員五
 是早省單毫每千低水肆員

音電頭解

○恒盛昌火船名廣州拾月拾陸日由星架坡開行來港
○華商港局火船名廣人柏柴日由上海開行約式拾日到港
○山打洋行火船名馬利亞華刺刺拾陸日由上海開行來港
○渣甸公司火船名金牛拾陸日由星架坡開行來港
○鐵行公司火船名梳哥打刺拾陸日由星架坡來港
○鴻發公司火船名芝班拿士拾柒日由孟家室開行約廿陸日到港
○火船名列治文施素拾五日由島約開行來港
○順昌洋行火船名亞刺干拿廿壹日由就倫開行經日本約拾月初肆日到港
○火船名聖非倫廿玖日由島約開行來港
○東西輪船公司火船名多力初叁日由舊金山檀香山日本上海來港
○開平港局火船名廣平拾壹日由天津開行約拾捌日到港
○太古洋行火船名寶門拾叁日由星架坡開行約式拾日到港
○花旗輪船公司火船名滿洲拾叁日由舊金山開行經日本上海來港
○鴻發公司火船名芝刺勃拾叁日由吉靈奴蘇開行約廿柒日到港
○法國公司火船名東京拾陸日由星架坡開行約廿叁日到港
○鍋德泰火船名威和勝巳于是刻由石叻開行經海口約拾玖日到港

啟者本行茲有堅固快捷火輪船名

○香港 前往廣州灣北海海防
買客如欲搭船附貨者請至本行面議

准十月十八日早開行

中國同仁雜誌

啟者本號有堅固快捷火輪船名

○金山 前往安南西貢埠

准十月廿四日開行

卷六八

○金陵 前社安南埠 淮

貴客如欲搭船附貨者請到本號面議

1991年11月

五、中國銀行

○亞甸仁 前往上海日本溫哥
九行大塔路村貴者請到本公司面議

批准：十一月廿

光緒三十三年拾月拾捌日

此紙由香港華字日報館刊

光緒三十一年
甲辰年
八月十八日

香港華字日報附張

大英壹千九百零四年
九月廿四號
禮拜四

往上海日本各埠
往香港各埠
往金佛山各埠

往來川常
往來會館

往來花崗林

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

往來各埠
往來各埠
往來各埠

貨重屋宇屋地招人承買

啟者下環灣仔海旁佐治基城機器有限公司所居之屋及餘地招人承買此業有九百九十九年批期兼有門前噴海一切權利欲更知詳細者請向本機器公司詢問便安
一千八百零四年 六月十八號 芬城機器有限公司啟

利商有限公司

創辦機器製造吧咂煙之利
壹煙葉原價 最上等生煙每箱價銀五百餘
口計十口裝每包原煙價銀四厘
式製煙藥料 按所定製煙各秘方皆用西國藥料配成計
十口裝每包應用藥料價銀四厘
應用製煙物料價銀三厘
肆人租食 自司理總機製煙師以至一切工人約用四
十名每月工金至多六百員食煤油等至多五百元已
在油麻地望角擇舖壹大間每月租銀壹百元共壹千二
百元每日四十元現已購辦之機器每日出煙拾萬口
有奇以拾口裝計之每包加工費銀三厘
伍成煙售價 照前各章計算每拾口裝一包成本銀壹分
四厘照發行價每包應售四仙每日出煙一萬包值銀
四百元
陸端利 每日成煙值銀二百八十八兩原用煙葉藥料裝
填費共銀四百四拾兩得銀壹千四百八十八兩每月得
銀四千四百四十兩每年得銀五萬三千二百八十兩共
備資本十萬員除本銀八千員實溢利六萬六千員
柒推論 以上不過就中價最銷流之煙而論其更香純高
價者尤深厚煙費又就至多而算其利實不止此也
再者捲煙之有大利人皆知之本港巨商亦多欲創辦
此事但所最難者其製煙調味之方法耳僕等五六同志
皆精心於此已數年於英美日各國製煙調味之方皆已
搜探甚備確有把握能出本公司之右者所望同有
此志者合為一團體則尤費省利厚可以成國內最完善
之捲煙公司其欲大作為者請即會晤商其但贊成者請
即各占股現機器已購辦已建所望於同志者不過集
合團體以為擴充之基又願凡嗜及捲煙者皆為本公司之
股東耳欲占股者自十員以至百員均可每年除老本息
外尚有五五六之利誠開闢前所未有之大利權慎勿觀望
而不一沾手也欲購股票者每股拾員勿延為盼 本公司
德律風四百八拾號
光緒三十年 十月 十二日
上環大道中三百拾號利商公司總司理馬秀琴啟

承辦機器

啟者本行承辦各式機器價相宜兼有上等機器無
論港澳內地均可代為安妥貼明用法 貴客欲購請
到本行商酌為荷
光緒三十年 六月初四日 天祥洋行謹啟

聲明告白

啟者香港大道西門牌拾三號廣益隆傳瓦生意原日係
李文輝蘇雨陽蘇聯芳林耀堂等合股同做自庚子年公推
李文輝為司理店中事務不幸先父於去年夏間去世而
李文輝子聯芳到店中理生意意圖變換可謂六七千元以
維大局等語遂邀集股東當眾將生意權交李聯芳司理
理計料康等不特款項無憑竟將生意權行停止反向店內
掛借數百元之多時父執事見其如此出為調處各股東亦
願緩收賬項力勸照常貿易等堅執不允遂亦求弗恤
情願館底捐棄祇將附充八千餘元六成取回以期告退而
康等又不願承項忽於去年冬間算數紛擾數月無訖可謂
達以無故受屈甘願吃虧為之承項而康等又諸多要求未
允退手夫既不肯承項又不允退手解心迫至今今年三月間
親友以其有意為難始終耗費六千餘元力為調處達將
廣益隆全盤生意核算清楚勉為承受補回蘇雨陽蘇聯芳股
本溢息銀二百元補回蘇聯芳歷年股本溢息銀五百元補
回李文輝歷年股本溢息銀一千四百四十元三厘
訂期交易計料康等雖不致到以致過期無從交易何得刊
諸告白謂達到期不交易乎康等既已將店中化用
何從支給得將圖章收得任餘元以應支銷且云收銀全
不開支店中費用各項開銷從何處來即夫日入費繁
苦難將前訂之款減至八成五收收此廿元何以事後仍復
曉曉今蘇聯芳甘願退股有母子親筆簽字之退股手摺單
交達以執執為據經各証人調處公平兩造並無偏倚何謂
強逼且又云云不得已備且暫丁作此詞句殊為欠理達不
得不將始末事情詳細佈告見得公道自在人心孰
是孰非難逃藻鑒斷不能憑壹面之詞以定曲直也
光緒三十年 十月十五日 廣益隆林耀堂謹白

怡記洋貨告白

啟者本號自辦外國各款油漆帆布油綢鐵鏡大小銅鍍花
漆水漆船上車房器具及商務局製造局物料一切俱全並
常有各色煤炭 官商賜顧請移玉至香港中環德輔道門
牌七十四號面商是荷
壬寅年 十一月 廿四日 怡記號啟

三井洋行

啟者本行代理明治治燕梳火燭公司開設多
年專保岸上各屋宇並舖棧貨物傢私等件
無火燭之虞倘有失慎賠償快捷規矩妥當
茲現遷往上海文咸東街門牌五十二號萬
安昌內寓 諸尊光顧請移玉至本分局朱
松初面商或到三井本行亦可此佈
辛丑年 十二月 十八日 大昌
三井洋行謹啟

告白

啟者本行代理明治治燕梳火燭公司開設多
年專保岸上各屋宇並舖棧貨物傢私等件
無火燭之虞倘有失慎賠償快捷規矩妥當
茲現遷往上海文咸東街門牌五十二號萬
安昌內寓 諸尊光顧請移玉至本分局朱
松初面商或到三井本行亦可此佈
辛丑年 十二月 十八日 大昌
三井洋行謹啟

鄧大權英語分類

啟者本號重鑄之英語分類收買及加多三十餘板內分數
十門類凡一切儀容對待言語及器用花菓等類俱已美備
誠一錦囊出世矣每本售價銀八毫如欲通英語者請移玉
到寄售處採買可也 (代售處) 威靈頓街聚珍書樓
威靈頓街錦福 荷李活道英華書莊 荷李活道聚文閣
文裕閣 寶雲樓 理文軒 文裕堂 文英 壬午日

兆安碼頭出租

啟者本公司有碼頭近東一便出租該碼頭長二百尺闊二
十五尺在德輔道西即南北行街口地步得中如欲承租者
請到全安燕梳公司內面議是荷
甲辰年 五月 廿三日 兆安輪船公司謹啟

美耳乃火萬發售

啟者本行常定購到英國美耳乃所造頂上保險鐵夾萬大
小俱備現至冬令火燭堪虞非論商均宜各置一夾
萬以便積貯金銀及珍重物件以及地契等項可保無虞價
廉貨美並無欺如 諸君合意者請到中環都爹厘街門
牌第六號本行面商可也此佈
光緒三十年 九月廿四日 未士佐治德勿洋行謹啟

上金銀時鏢發售



啟者本行常有新到各款金銀時表開表又拾頭金壳
表正夾板騎馬表兼開面密面高華士表宜拿騎馬表
發售價甚相宜此
高華士表及宜拿
表并無搭附別家
表由本行代售計
有餘載內外馳名
貴客賜顧請移玉
至都爹厘街第五
號門牌本行採買是荷
乙未年 七月初一日 利地架洋行謹啟

協興大鏡發客

啟者本號開張已有餘年蒙貴商光顧遠近皆知茲今特請
上等工匠巧造天鵝絨鏡剪絨大鏡各式大小金木花邊相
架甚為悅目精奇常有一分厚二分厚光身大玻璃包以厚
薄片并起坑柳條玻璃各款車邊等號鏡鏡妙寫字招牌
五色窗門花玻璃舖在香港中環士丹利街門牌一十五號
價甚相宜此佈
光緒廿八年 十一月初四日 香港中環協興主人啟

香港九龍置業按揭

啟者本公司由癸卯年置甲辰年第五屆股本銀壹萬已集
滿適宜分算定期於本年七月二十日開派屆期請
到本公司寫字樓收取是荷此佈
甲辰年 七月二十日 總司理人周少岐謹啟

同益延壽保安及火燭保險兼

按揭滙兌積聚生財有限公司
啟者本公司實備資本銀壹萬員專保人壽及火燭無
外之虞兼辦積聚生財及滙兌各事銀兩所有各款章程極
其妥當 諸君光顧請移 玉至德輔道西門牌第壹百七
拾貳號本公司總寫字樓處外埠及內地則由本公司分局
處接辦仰祈留意不勝欣幸此佈
光緒三十拾年 元月 初五日 總司理人劉孟平謹啟

青絲綿坭

桶裝淨重三百七十五磅由局出貨價
銀五員袋裝淨重二百五十磅由局出
貨價銀三員二毫 製造局在香港
門兩處在香港深水步局內兼製水槽
筒塔磚瓦火燭磚火燭坭等 諸君
總司理人新嘉坡洋行啟

三煤

啟者本號有新到妙炭炭質潔淨火天巴厘大煤
常有各國上等洋煤發客價甚相宜船快捷
貴客光顧請至德輔道中門牌四十八號二樓面
商可也○本號德律風第三百廿九號
壬寅年 六月廿四日 曾富公司啟

敬頌良醫

昔人云醫婦女難醫婦女之內症尤難比管雖是然于竊意
善醫者則難而不難予有一妹今歲忽患內經之症數月以
來名醫遍請無一立奏奇功後延得國良先生診視之談
論病源果能三性深明七情洞悉一施妙藥立見回春洵是
醫中大國手也先生幼習岐黃壯遊英美固已中外馳名今
富息歸香江懸壺濟世實斯人幸予蒙先生大德愧無以報
畧頌數言以誌感佩且使同病者知所問津焉
先生寓威靈頓街門牌八十九號二樓 三日申
光緒三十年 九月廿五日 法國輪船公司吳惠池敬頌

瑞記

啟者本公司實備資本英金壹百九十萬磅
另做餘積項銀壹千萬元開設數拾年久蒙
中外富商過信天下馳名專保岸上貨物屋
宇各項火險及洋面船貨各項水險均無意
外之虞倘遇失慎賠償極快安穩快向請郭翼
之翁開設分局專理燕梳事務 貴客光顧
請移玉到上環永樂街門牌壹百零九號瑞
記分局與代理人郭翼之面商格外相宜安
當或與開泉生面商均妥謹此 佈
庚子年 元月 十五日 瑞記洋行謹啟

洋行

啟者本行代理洋面火險燕梳多年專保
輪船船來往各通商口岸兼保岸上屋宇
舖棧貨物衣箱傢私等件無意外之虞倘
有不測賠償快捷規矩美善 諸尊光顧
請移玉至上海文咸東街門牌第十八號
本分局向陸學周面商是荷此佈
光緒廿六年 正月初六日 瑞記士
架刺滑治行啟

燕梳

啟者本行代理洋面火險燕梳多年專保
輪船船來往各通商口岸兼保岸上屋宇
舖棧貨物衣箱傢私等件無意外之虞倘
有不測賠償快捷規矩美善 諸尊光顧
請移玉至上海文咸東街門牌第十八號
本分局向陸學周面商是荷此佈
光緒廿六年 正月初六日 瑞記士
架刺滑治行啟

火險

啟者本行代理洋面火險燕梳多年專保
輪船船來往各通商口岸兼保岸上屋宇
舖棧貨物衣箱傢私等件無意外之虞倘
有不測賠償快捷規矩美善 諸尊光顧
請移玉至上海文咸東街門牌第十八號
本分局向陸學周面商是荷此佈
光緒廿六年 正月初六日 瑞記士
架刺滑治行啟

請人廣告

本港有洋貨正頭店欲徵裁剪手等名兼當面買貨之職如欲承之者祈詳細致函并需新水若干交本館代達
光緒三十年十月十二日啓

廣告

本公司精製樓樓紅白大小明淨洋燭火光
清朗而且燒耐久
貴客光顧請到本行面商爲望
全權代理人天祥洋行謹啟
光緒三十年十月廿六號

清遠會三坑興仁善堂告白

謹將捐助本堂各善長芳名列下

(四會縣各善長捐助開列)
鍾德時捐銀卅員 楊繼傑 李德源 潘炳輝 林鳳珍
鄭晚翁 以上每捐銀十員 林其修 林廷修
以上每捐銀五員 楊其煥 楊其洋 楊其煥每捐三員
潘秀 林成修 黎錫翁 林純修 歐陽邦
張金 以上每捐銀二員 余家和 李日新 黎亞掌
黎生 歐陽光 歐陽祥 以上每捐銀壹員

(清遠縣各善長捐助開列)
李維善堂五十員 李林興 黃挺芳 以上每捐銀卅員
潘允棠 潘允高 以上每捐銀十員 鍾樹棠 陳錦求
潘慶堂 祥發堂 以上每捐銀五員 朱錦泉 黃福祥
以上每捐銀三員 李北堅 黃子恩 以上每捐銀貳員
潘信 唐炳 廖明溶 潘達明 以上每捐銀壹員

(香山縣各善長捐助開列)
陳尊東捐銀十員 曾長 張邦 泰記烟庄 每捐伍員
容文鑑 容文啟 以上每捐銀壹員

(會邑各善長捐助開列)
陳雲恩 錢錦昭 以上每捐銀伍員 梁慶軒 梁文楷
馮明 黃文慎 李美樵 鍾永海 以上每捐銀貳員

(南海縣各善長捐助開列)
溫煥南捐銀三十員 陳瑞福捐銀拾員 溫成照捐三員
何倫號捐銀貳員 張水 三水 楊耀光 新甯 伍臨
花縣 羅元兆 廣寧 李龍燦 城多厘 源隆號
以上每捐銀貳員 新甯 李龍燦 城多厘 源隆號
以上每捐銀伍員 清遠三坑興仁善堂謹啟
甲辰年十月十七日

育醫院告白

謹將育醫院第二次樂助芳名列左 陳天申助銀五百員
譚豐銀行助銀一百員 劉清川助銀一百員
莫漢泉助銀一百員 黎季波助銀一百員 蔡季楷助銀一百員
全安公司助銀一百員 萬安公司助銀一百員
周少岐助銀一百員 劉紹伯助銀一百員 有名氏助銀一百員
廣茂泰助銀一百員 彭麗庭助銀一百員
余偉賓助銀一百員 李恩池助銀一百員 何炳然助銀一百員
甲辰年十月十三日 石龍育醫院謹啟

威比輝亞火燭燕梳告白

啟者威比輝亞燕梳公司開設多年專保岸上各屋宇舖舖
機貨物傢私等件無火燭之虞倘有失慎賠償快捷規矩極
善。諸君光顧請移玉至士環舊鴨嘴街門牌十八號本分
局內代理人鄭和軒面商價甚相宜此佈
光緒十八年十一月廿三日 架刺滑治謹啟

好時洋行沙露面打火燭保險公司告白

啟者本公司專保岸上各屋宇
貨物傢私衣箱等無火燭之虞
倘有失慎賠償快捷規矩安善
貴客光顧請移玉至本公司
華人分局面商或至本行辦房
面議亦可至於保費則有本行
收條由本辦房看人取方爲
實據此佈
壬寅年十一月廿六日 好時洋行謹啟

林威寶路有限公司告白

本行已遷往德輔道
亞力山打行內欲採
買衣料布疋綢緞絨
襪等物者請移玉到
本行賞觀各式貨物
現銀九折此佈
光緒三十三年
肆月拾肆日
寶路公司謹啟

黃祥華馳名如意油丸散

啟者本堂第一家始創萬應如意油選料精製各項膏丹丸
散其功效驗久爲中西推許遐邇馳名近多無恥之徒假冒
我黃祥華單紙款式用低油混充圖利誤人貽害非淺本堂
於光緒二十五年四月廿四日特分設一舖在香港上環大
馬路以便仕商到港採買如蒙賜顧請認香港上環大馬路
門牌貳百貳十號太和堂黃祥華招牌庶不致誤
萬應如意油 滋腎固本丸 婦科白鳳丸 時症沙氣丸
追風蘇合丸 參茸衛生丸 慶華坤丸 甘露午時茶
八寶紅靈丹 六味地黃丸 參茸寧神丸 調經種子丸
兒科回春丹 珍珠百勝散 萬應如意茶 萬應如意散
光緒廿五年四月廿四日 粵東香港 太和堂黃祥華謹啟
省城佛鎮

亨利呢素雀巢牛奶

啟者英國所製之雀巢牛奶各處大藥房均有代售此牛奶
最有益牛奶能令兒童壯健本局爲世間最大之製造牛奶
行共有製造廠九間分設在英美德瑞士國及別處工人



三千二百名貧苦而價至廉消行至遠 諸君不宜購用
別家牛奶必取雀巢牛奶者方可以其子嬰孩及衰弱者最
爲適用且能貯久不壞各處俱有發售 諸君光顧請認爲
別標方知雀巢之牛奶遠勝別標也
英商亨利呢素啓
甲辰年四月十八日

忠驛馬房告白

啟者本馬房設在跑馬場前現備有廣東山牛房常有新
式時款駿馬車出租價甚相宜馬車之馬爲大駟馬配合
適宜凡駕駿安車均能如意所僱之馬夫俱係精練且招呼
妥當更設有德律風在星和大道中二奶巷口寬昌隆珠寶
玉器號內以便貴客賜顧隨時即可駕馬臨門矣德律風壹
百六十六號
癸卯年元月初六日 本馬房謹啓

新到真高麗參

本店代售高麗參先生參已有三年凡染虛勞血症
諸病滑精淋瀝腰膝中風中暑霍亂核疫瘰癧瘰癧瘰癧瘰癧
熱諸病疾者服之立愈早已不脛而走今由高麗寄到新參
最大者每枝至三四五六錢品極好價甚相宜先生十月念
後往星加坡 (每兩) 大號五元 二號四元半
三號四元 四號三元半 五號三元
光緒三十年三月十七日 蘇杭街濟生堂 全啟

德安洋面兼火燭保險有限公司告白

啟者本公司實備資本銀壹百萬圓專保內地外洋輪船帆
船及貨物往來中外各港口岸洋面無意外之虞並在本港
兼保火險凡屋宇貨倉傢私貨物等件欲免祝融之累者本
公司均可受保所有保險章程均照英例辦理務臻妥善
諸君光顧請至南北行街六拾七號門牌本公司總寫字樓
投保外埠則由代理人接辦仰祈 留意不勝欣幸此佈
甲辰年正月初五日 德安洋面兼火燭保險有限公司謹啟

啟者本公司實備資本銀壹百萬圓專保內地外洋輪船帆
船及貨物往來中外各港口岸洋面無意外之虞並在本港
兼保火險凡屋宇貨倉傢私貨物等件欲免祝融之累者本
公司均可受保所有保險章程均照英例辦理務臻妥善
諸君光顧請至南北行街六拾七號門牌本公司總寫字樓
投保外埠則由代理人接辦仰祈 留意不勝欣幸此佈
甲辰年正月初五日 德安洋面兼火燭保險有限公司謹啟

乾片放大影鏡
新到全副大小
鏡箱發行代寄
各埠價實相宜
香港中環德輔道中七號
石街口同興省城和德街
德安里牛馬路榮發內發售
粵東城省香港德源謹啓



代理人香港屈臣氏大藥房

寓上環大馬路三百一十號門牌馬百良馳名藥九店三樓
利商公司由後門登進（德律風第四百八十號）
甲辰年 九月 十日 三萬中

告 白

者小號自創之恒美石地古勞銀針古勞恒發落美和生
針古勞烏龍花香包種茶又長春上上小種長春玫瑰小
款嚴玉蘭長壽小種等茶及細辦之遠倫正配石地古勞
古勞刺蘇包種茶均皆精工監製選辦適宜潮自咸

啟者本號創在新界元朗開設有年專辦金山各埠炮竹淨
白付竹絲苗白米家口木土香米自揀頂上土牛油兼賣各
種色酒氣味醇醪久已馳名中外屢見富商賜顧轉接維
艱今特開設一舖在港德輔道西門牌壹百壹十九號即三
角埔頭以便貴客隨時利取如定辦各貨依期不悞至蒙
日前光顧及將來交易銀兩請交到本館櫃面蓋回收銀圖
章為實幸勿悞交是荷

光緒三十年 六月 初八日

新典隆謹啟

啟者小說自創之恒美石塘古勞銀針古勞恒發裕美和生
銀針古勞烏龍花香包種茶又長春上上小種長春玫瑰小
種秋露玉蘭長福小種等茶及創辦之遠信正配石塘古勞
銀針古勞利源包種等茶均皆精工監製選辦適宜潮自咸
歷初年始創迄今幾拾年切蒙 諸尊賞識幸得中外馳名
前以嚴防假冒特與諸港 憲恩准恒美等茶准用時辰鐘
嚙爲記又蒙 恩准遠信正配等茶以 12 及 12 爲記別人
不得冒效乃奸商 等不長法每將恒美等茶之時辰鐘嚙
冒換八卦機影射唐文稍異而西文實同又將遠信正配
之 12 及 12 嚙冒效并查接辦之案每每尋辦偽貨私和授
受欺騙遠蒙 貴商貨圖利已損人行同娼盜離經背本拿
獲稟官嚴辦在案詎奸商貪圖射利不顧廉恥殊堪痛恨茲
特佈告中外 貴商咸知如蒙 光顧請細察茶身葉色
風味聲香與別不同并細辨時辰鐘嚙 12 及 12 嚙內外

隆街門牌第十四號面商可也
庚子年 八月初四日
中環興隆街義記啓

隔通知香港文咸街廣吉祥內富本號司理人便妥一俟稟官拿獲審訊確實定案後即按件數多少從重致謝決不

啓者茲有楊某假冒玉明公司圖章收銀今特佈告各
號有與本公司交易者祈爲細察切勿爲其所愚倘有錯交
與本公司無涉特此聲明以免後論
一千九百零四年 十二月 八號
玉明公司謹啓

徐善亭
鑲牙館在新公司後便第十四號門牌此
佈 丁年 元月初五日 冠平士

羅星樓先生新輯司梳淩譯一書將各西文并注字譯以華音最易明白每套取價七毫五仙英語易讀一書風行海內早經沽楚茲特重加增訂用西紙刊印最便於學英至習英文者每本取價壹元其中所用平上去入並夾音所切之聲俱與英學吻合且讀法一一備詳其欲得善師者求通其語者將此書閱之一目瞭然誠初學之梯航也

此書句語俱真君文暢編輯經華民政務司補大人批評
經通行披覽讀此書者甚有用又經將此書給與工人照
字音當面試誦經詞之者得其英字音韻甚正云云此書
乃日用通行英字分門別類用正廣東省城粵音韻調字
明尚韻韻清楚見字識字便得英語正音句短易讀字意
淺後附有信件收條及領人情稟章各等格式等爲利便

告白
啟者大福號續絢絢披椅墊 貴客光顧價甚相宜舖在士
宜地口富蘭茶居右鄰門牌六十八號特此週知是禱
甲辰年 十月初十日 大福謹啟

此書句話俱真其文體編輯較華民政府所補尤大指前
經通行披覽謂此書甚有用又經將此書繪與工人照
字音當面試誦經謂之者得其英字音韻甚正云云此書
乃日用通行英字分門別類用正廣東省城粵音附調字
明而韻調清楚見字識字便得英語正音句短易讀字意
淺書後附有信件收條及領人情稟章各等格式等爲利便
初學英語隨生意場中交涉日用而設每本價銀壹大員洋
裝硬皮每本價銀壹員二毫五仙以篇數字句而計價值
廉誠乃得法着用之書也此書經官註冊專權販賣翻刻者
究 甲辰年 七月 初九日

（代買處）聚珍書樓 別發公司 華英書莊 文裕
聚文閣 中環水車館後街總發售處錦福書坊隨

啟者李胡氏向在羊城西濟醫院局受業前同鄉富二伯如女醫師門下專習西法接生嬰兒，夫醫練四年深明妙術後蒙嘉約師醫生賴姑娘經師同給證書准出濟世茲在本港接生多年殷戶貧家多延往理無不穩妥皆蒙讚賞若遇逆產難生者醫家器具定即檢齊携至可保大小無虞氏心本欲濟人凡求接生請到荷李活道門牌第廿六號二樓

光緒廿七年 五月廿三日 李胡氏謹啟 活旦

佳入奇遇	七毫	學校管理法問答	二毫
經國美談	五毫	普通博物問答	三毫
夢遊二十世紀	五毫	地文學問答	三毫
珍嬌奇冤	五毫	富國學問答	五仙
華生包探案	二毫	生理學問答	二毫半
案中案	二毫	世界歷史問答	二毫
環遊月球	三毫	中國歷史問答	二毫半

啓者本號自辦外國各款漆油帳布油線纜繩鐵板大小釘
鉛水泵鐵鑽洋貨船上車房器具一切俱全 官商賜顧請
移 玉至香港中環德輔道東門牌第三十四號面商是荷
庚子年 五月初四日 和發號謹啓 旦一第

克萊武傳	三毫	青連身韻譜	一毫
西洋歷史教科	五毫	識字寶通法指針	一毫
中國歷史教科	一員	小學韻譜	七仙
生理學教科	二毫半	農話	一毫
植物教科	二毫	讀書法	一毫

本號專辦外國鐵錫鋁器水喉鋁喉花爐煙仔等件
車房器具及週造物件工鐵瓦面鐵生鐵純鋼等件發
客價甚相宜請移玉至中環利源西街第廿八號面議是荷
庚子年 三月 廿二日 羅晉朝謹啟

國文教科第二	二毫	筆算數學	一員
國文教授法第一	二七毫	最新化學	一員
最新中國史	四毫	資治通鑑	九員
歐洲最近政治史	五毫	群學辯言	二員五

胡王氏女師在本港國家醫院專習看護產婦之學業已有年工夫鋪熟人復穩練經蒙政府給發執照准執接生之藝現寓西營盤第四街十三號樓上諸君慶系官男蓋往邀醫與堪信安富或到中環得屈笠街十二號做館掛號亦無不可特此佈聞

一三旦士 尹文楷謹啟

法國革命戰史	五卷	東方雜誌一至十	二卷
普奧戰史	五卷	俄羅斯卷一	四卷
美國獨立戰史	四卷	俄羅斯卷二	四卷
足羅海戰史	二卷半	俄羅斯卷三	六卷
世界近世史	八卷	普通新歷史	二卷
蘇格蘭獨立史	二卷	世界文明史	六卷
	二卷	埃及土地史	四卷

此丸專留尿管刺痛敗精白濁黃濁血淋沙淋等症輕症者一二服全愈重症三四服收功其效如神清茶送下 每服銀五毫有墜天厭 好眼藥癰藥膏上環大馬路開張

香港威靈頓街聚珍書樓謹啟

佳入奇遇	七毫	學校管理法問答	二毫
經國美談	五毫	普通博物問答	三毫
夢遊二十一世紀	五毫	地文學問答	三毫
奪嫡奇冤	五毫	富國學問答	五仙
華生包探案	二毫	生理學問答	二毫半
案中案	二毫	世界歷史問答	二毫
環遊月球	三毫	中國歷史問答	二毫半
繡像小說一至十九	二毫	物理學	二員
空中飛艇	四毫半	生理學	一員
廣長舌	三毫	法語涉遐	五毫
日本近世叢傑小史	五毫	華英繙譯捷訣	五毫
拿破崙傳	四毫	植物學	四毫
納爾遜傳	三毫	國文初級教科書	三毫
關地名入傳	一毫半	廿日可通中國文法	三毫
瀛寰全志附圖	二員	地球韻言	二毫
克萊武傳	三毫	普通學歌訣	一毫
西洋歷史教科	五毫	識字貫通法指針	一毫
中國歷史教科	一員	小學韻語	七仙
生理學教科	二毫半	農話	一毫
礦質教科	二毫	讀書法	一毫
礦物學教科	二毫	普通珠算課本	一毫
國文教科第一	一毫半	理財學精義	四毫
國文教科第二	二毫	筆算數學	一員
國文教授法第一	二七毫	最新化學	一員
最新中國史	四毫	資治通鑑	九員
歐洲最近政治史	五毫	群學辯言	二員五
義大利獨立戰史	四毫	英文彙誌	一員二
義大利獨立戰史	三毫	日俄戰紀一至六	二毫半
飛獵河獨立戰史	五毫	東方雜誌一至七	二毫半
法國革命戰史	五毫	俄羅斯卷一	四毫
普奧戰史	五毫	俄羅斯卷二	四毫
美國獨立戰史	四毫	俄羅斯卷三	六毫
尼羅海戰史	二毫半	普通新歷史	二毫
世界近世史	八毫	世界文明史	六毫
蘇格蘭獨立史	二毫	埃及近世史	四毫半
尚蘭西史	三毫		

各種新書太多不能盡錄

香港威靈頓街聚珍書樓謹啟

門牌第五十號